

Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

► **B**

**NARIADENIE RADY (ES) č. 527/2003**

zo 17. marca 2003,

ktorým sa povoľuje ponuka a dodávka niektorých vín dovezených z Argentíny určených na priamu ľudskú spotrebu a ktoré pravdepodobne podstúpili enologické procesy nestanovené v nariadení (ES) č. 1493/1999

(Ú. v. EÚ L 78, 25.3.2003, s. 1)

Zmenené a doplnené:

		Úradný vestník		
		Č.	Strana	Dátum
► <b><u>M1</u></b>	Nariadenie Rady (ES) č. 1776/2003 z 29. septembra 2003	L 260	1	11.10.2003
► <b><u>M2</u></b>	Nariadenie Rady (ES) č. 2067/2004 z 22. novembra 2004	L 358	1	3.12.2004
► <b><u>M3</u></b>	Nariadenie Rady (ES) č. 1912/2005 z 23. novembra 2005	L 307	1	25.11.2005

**▼B****NARIADENIE RADY (ES) č. 527/2003**

zo 17. marca 2003,

ktorým sa povoľuje ponuka a dodávka niektorých vín dovezených z Argentíny určených na priamu ľudskú spotrebu a ktoré pravdepodobne podstúpili enologické procesy nestanovené v nariadení (ES) č. 1493/1999

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1493/1999 zo 17. mája 1999 o spoločnej organizácii trhu s vínom<sup>(1)</sup> a najmä na jeho článok 45 ods. 2,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže:

- (1) článok 45 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1493/1999 ponúka možnosť prijatia odchýlok pre dovezené výrobky, ktoré boli podrobené enologickým praktikám nepovoleným pravidlami spoločenstva;
- (2) vína vyrobené na území Argentíny môžu byť okyslené kyselinou jablčnou, čo je enologická praktika, ktorá nie je pravidlami spoločenstva povolená;
- (3) sa v súčasnosti vedú rokovania medzi spoločenstvom, reprezentovaným Komisiou, a Argentínou ohľadom dohody o obchode s vínom. Tieto zahŕňajú najmä príslušné enologické procesy oboch strán a ochranu zemepisných názvov;
- (4) s cieľom zaistiť pokračujúci hladký vývoj týchto rokovaní by sa mala povoliť odchýlka, ktorou sa povoľuje prídanie jablčnej kyseliny do vín vyprodukovaných na území Argentíny a dovezených do spoločenstva, až do vstupu do platnosti dohody vyplývajúcej z uvedených rokovaní, avšak najneskôr do 30. septembra 2003;
- (5) vzhľadom na to, že víno z Argentíny obsahujúce kyselinu jablčnú je už prítomné na území spoločenstva, uplatňovanie odchýlky na tieto vína by sa malo rozšíriť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

*Článok 1*

1. Odlišne od článku 45 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1493/1999 môžu byť na priamu ľudskú spotrebu v spoločenstve ponúknuté alebo dodané výrobky, na ktoré sa vzťahujú číselné znaky KN 2204 10, 2204 21, 2204 29 a 2204 30 10 a ktoré pochádzajú z hrozna získaného a vyprodukovaného na území Argentíny, do ktorých mohla byť, v súlade s argentínskymi ustanoveniami, počas výrobných procesov pridaná kyselina jablčná.

**▼M1**

Toto povolenie je však platné iba do vstupu do platnosti dohody vyplývajúcej z rokovaní s Argentínou ohľadom dohody o obchode s vínom, ktoré obzvlášť zahŕňajú enologické praktiky a ochranu zemepisných názvov, najneskôr však do ►**M3** 31. decembra 2006 ◀.

**▼B**

Toto povolenie taktiež zahŕňa argentínske vína uvedené v tomto odseku dovezené do spoločenstva od 1. januára 2001.

2. Členské štáty nesmú zakázať ponuku alebo dodávku vína na priamu ľudskú spotrebu, pochádzajúceho z hrozna získaného

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 179, 14.7.1999, s. 1. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 2585/2001 (Ú. v. ES L 345, 29.12.2001, s. 10).

**▼B**

a vyprodukovaného na území Argentíny v súlade s ustanoveniami platnými v tejto krajine, z takého dôvodu, že do neho bola pridaná kyselina jablčná.

*Článok 2*

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretí deň po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.